

et de demander à ladite compagnie une réponse avant lundi midi, le 24 du courant."

M. l'échevin L.-A. Lapointe soulève un point d'ordre et allègue que ladite proposition, n'étant pas à l'ordre du jour, ne peut pas être prise en considération.

Son Honneur le Maire déclarant que ladite proposition est dans l'ordre,

Et ledit sous-amendement étant soumis aux voix, il est remporté à l'unanimité, et il est

Résolu: En conséquence.

30. Sur proposition de M. l'échevin L.-A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin EKERS il est

Résolu: Que les membres de ce Conseil ont appris avec un profond regret la nouvelle de la mort de l'ex-échevin C. Beausoleil, directeur des postes à Montréal et ex-membre du parlement;

Qu'ils désirent exprimer à la famille du défunt leur sincère sympathie dans l'épreuve qu'elle vient d'éprouver.

31. Sur proposition de M. l'échevin LAVALLEE, appuyé par M. l'échevin ROBILLARD, il est

Résolu: Que les membres de ce Conseil ont appris avec un profond regret la nouvelle de la mort de l'ex-échevin Pierre Leclerc;

Qu'ils désirent exprimer à la famille du défunt leur sincère sympathie dans l'épreuve qu'elle vient d'éprouver.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin SAINT-DENIS,

Le Conseil s'ajourne.

L.-O. DAVID,
Greffier de la Ville.

JULES CREPEAU,
Asst. Greffier de la Ville.

COMMISSION DE L'AQUEDUC

Compte rendu de l'assemblée du 18 octobre

Sont présents: MM. les échevins Clearihue, président Bumbray, Stearns, Lemay, Sauvageau, Chaussé et Lévy.

—Étant prise en considération la question des appareils de chauffage à la station de pompes du haut niveau, dont l'installation a été entreprise par M. John Markum, le surintendant demande ce qu'il doit faire relativement à l'installation d'une pompe et d'un récepteur comprise dans le contrat, mais omise par l'entrepreneur.

Sont lus les rapports que le surintendant a précédemment soumis sur ce sujet, et, après discussion, M. l'échevin Chaussé

Propose: Que soit payée à M. Markum la balance du montant déterminé par son contrat, et que lui soit remis son dépôt de \$100.

Cette proposition étant soumise aux voix, la Commission se partage:

Pour: Chaussé, Sauvageau, Stearns et Bumbray—4.

Contre: Lévy, Lemay et Clearihue—3.

La motion est ainsi emportée.

—Le surintendant soumet un compte de \$12 à remettre à Wah Chang, 2131, rue Sainte-Catherine, en dédommagement d'un compteur qui a été dans sa buanderie; ledit compteur, qui coûte \$13.10, ayant été si fort endommagé qu'il a dû être remplacé par un neuf. Il recommande que ce compte soit réduit à \$2.50, coût moyen des réparations que subissent les compteurs.

Résolu: D'accorder cette réduction, ainsi que le recommande le surintendant.

—*Résolu:* De rembourser à MM. J.-O. Labrecque & Cie., le dépôt de \$1,200 fait en garantie de l'exécution de leur contrat pour la fourniture de charbon à vapeur l'entreprise étant à présent terminée.

—*Résolu:* Que soit employé au nom de Mme veuve Godias Levasseur le tombereau conduit par le charretier John Dwyer et servant aux usines centrales.

—Sont reçues les soumissions suivantes pour la confection des uniformes d'hiver des inspecteurs:

Wm. Currie, pantalons et gilets	\$6.50
Normandin & Normandin, pantalons et gilets	7.50

Sur proposition de M. l'échevin Stearns il est
Résolu: D'adjuger à M. Currie, à raison de \$6.50, le contrat pour la confection des pantalons et des gilets, sa soumission étant la plus basse.

Ajournement.

FRANK DOWD
Secrétaire.

said company to give a reply not later than Monday noon, the 24th instant."

Ald. L. A. Lapointe raised a point of order, contending that said motion could not be considered inasmuch as it was not covered by the order of the day.

His Worship the Mayor ruled said motion to be in order. Said sub-amendment being then put, it was carried unanimously and

Resolved: Accordingly.

30. On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. EKERS, it was

Resolved: That the members of this Council have learned with deep regret of the demise of ex-ald. C. Beausoleil, Post-Master of Montreal and ex-member of Parliament;

That they desire to express to the family of deceased their sincere sympathy in their sad bereavement.

31. On motion of Ald. LAVALLEE, seconded by Ald. ROBILLARD, it was

Resolved: That the members of this Council have learned with deep regret of the demise of ex-ald. Pierre Leclerc;

That they desire to express to the family of the deceased their sincere sympathy in their sad bereavement.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. ST. DENIS,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,
City Clerk.

JULES CREPEAU,
Asst. City Clerk.

WATER COMMITTEE

Report of Meeting, held the 18th. of October.

Present: Ald. Clearihue, chairman, Bumbray, Stearns, Lemay, Sauvageau Chaussé and Lévy.

—The question of the heating apparatus for the high level pumping station, contracted for by Mr. John Markum, being taken up, the superintendent asked what action is to be taken, in regard to the placing of a pump and receiver in connection with the work as called for by the contract, and which the contractor has so far neglected to put in. The Superintendent's previous reports on the subject, being read and after some discussion, Ald. Chaussé moved:

"That Mr. Markum be paid the balance of his contract price, and that his deposit of \$100 be refunded him."

The votes being taken, resulted as follows:

Yeas: Chaussé, Sauvageau, Stearns and Bumbray—4

Nays: Lévy Lemay, Clearihue—3.

The motion was carried.

—The Superintendent submitted a job account for \$12, against Wah Chang, 2131 St. Catherine street, for damages to a meter frozen in his laundry; the meter which originally cost \$13.10 being replaced by a new one on account of its being so badly damaged. He recommended that the charge be reduced to \$2.50 which is about the average cost for such repairs.

Resolved: To grant the reduction as recommended by the superintendent.

—*Resolved:* To refund Messrs. J. O. Labrecque & Cie., their deposit of \$1,200 made in connection with their contract for steam coal, the contract being now complete.

—*Resolved:* That the Scotch cart employed at the central shop and driven under the name of John Dwyer be transferred in the name of widow Godias Levasseur.

—Private tenders for inspector's winter uniforms were received from the following parties:

Wm. Currie, pants and vests	\$6.50
Normandin & Normandin, pants and vests	7.50

On motion of Ald. Stearns, it was
Resolved: That the contract be awarded to Wm. Currie, at \$6.50 for the pants and vests, his tender being the lowest.

Adjourned.

FRANK DOWD
Secretary.